

VOLUME 15

Saludos familias del Distrito Escolar del Condado de DeKalb, El lunes pasado, presenté una actualización a la Junta de educación del condado de DeKalb (BOE, según sus siglas en inglés) Esta conversación se centró en dónde estamos en nuestro plan de volver al aprendizaje presencial.

En la reunión, compartí con el BOE que la propagación de COVID-19 en la comunidad del condado de DeKalb no ha disminuido lo suficiente como para garantizar que nuestro personal, educadores y alumnos vuelvan a la instrucción presencial. Como el Distrito ha comunicado sistemáticamente en los últimos meses, nuestro criterio esencial para pasar a la siguiente fase de nuestro plan de reapertura es que los niveles de propagación en la comunidad deben caer por debajo de 100 casos por cada 100,000 personas en un promedio de 14 días. Una vez más, nunca nos hemos alejado de nuestro plan que asegura que la seguridad de nuestros alumnos y personal es primordial.

El [CDC ha publicado infografía de indicadores para la toma dinámica de decisiones en la escuela](#)

| INDICADORES | El menor riesgo de transmisión en las escuelas | El más mínimo riesgo de transmisión en las escuelas | El moderado riesgo de transmisión en las escuelas | El más alto riesgo de transmisión en las escuelas | El mayor riesgo de transmisión en las escuelas |
|---|--|--|---|--|--|
| Número de casos nuevos por cada 100,000 personas en los últimos 14 días* | Menos de 5 | 5 a menos de 20 | 20 a menos de 50 | 50 a menos o igual a 200 | Menos de 200 |
| Porcentaje de pruebas RT-PCR positivas en los últimos 14 días** | Menos de 3% | 3% a menos de 5% | 5% a menos de 8% | 8% a menos o igual de 10% | Más de 10% |
| La capacidad de la escuela para implementar 5 estrategias clave de mitigación: <ul style="list-style-type: none"> • Uso consistente y correcto de las máscaras • Distanciamiento social en la mayor medida posible • Higiene de manos y protocolo respiratorio • Limpieza y desinfección • Seguimiento de contactos en colaboración con el departamento de salud local | Aplicación correcta y consistente de las 5 estrategias | Aplicación correcta y consistente de las 5 estrategias, pero inconsistentemente aplicadas. | 3-4 estrategias correcta y consistente | Aplicación correcta y consistente de 1-2 estrategias | No se aplicaron estrategias |

* El número de casos nuevos por cada 100,000 personas en los últimos 14 días se calcula sumando el número de casos nuevos en el condado (u otro tipo de comunidad) en los últimos 14 días dividido por la población del condado (u otro tipo de comunidad) y multiplicar por 100,000.

Seguiré reuniéndome con el equipo de asesoramiento médico del DCSD COVID-19 para revisar esta nueva guía actualizada y establecer las mejores prácticas para la seguridad de las operaciones escolares durante la pandemia. También estamos trabajando activamente con nuestro equipo de mantenimiento e instalaciones para asegurarnos de que los protocolos adecuados están en marcha para la higiene y los sistemas de HVAC antes de la reapertura escolar.

El Grupo de trabajo de la reapertura de COVID-19 revisa la página de internet de GDPH diariamente después de las 3:00 p.m. para monitorear los datos de las tendencias actuales del condado de DeKalb y Georgia. El Distrito no calcula los datos ni hace estimaciones sobre los datos que reporta el GDPH. Si desea acceder a la información, siga estos pasos:

1. Visite diariamente <https://dph.georgia.gov/covid-19-daily-status-report> después de las 3:00 p.m. para ver la información actual.
2. Desplácese a la sección que muestra el mapa de Georgia.

3. Coloque el cursor sobre el condado de DeKalb para ver las estadísticas diarias.
4. Si desea ver datos históricos, puede cambiar la fecha seleccionando el mes y el día en el menú desplegable del calendario.

Participación de la comunidad

Gracias a todos los que asistieron a la Reunión virtual del otoño del Consejo de PTA de DeKalb, así como a la asamblea pública del director. Su comentario y transparencia son invaluable y continuaremos teniendo más reuniones virtuales para compartir medidas sobre cómo mantener a nuestro personal y alumnos seguros. Además, un agradecimiento especial a nuestros comisionados, la Sra. Amanee Salahuddin y sus alumnos de primer grado de la escuela primaria Flat Rock por su arduo trabajo y compromiso con nuestros alumnos.

Informes financieros auditados

Me complace compartir que el Distrito recibió nuestros [reportes financieros de auditoría](#) para los años fiscales 2018 y 2019. Los reportes mostraron una opinión limpia y sin modificaciones sobre las actividades financieras del distrito. Sigue siendo una prioridad esencial para mí y para el BOE el seguir mejorando nuestros procesos de auditoría interna y presentación de informes para dar transparencia a las finanzas del Distrito.



El **Formulario de decisión para el regreso escolar fue distribuido** el 9 de octubre para que los padres de familia/tutores puedan elegir la opción que prefieran para cada niño. Las respuestas permitirán a las escuelas locales organizar a los alumnos en pequeños grupos para mantener los requisitos de distanciamiento social en las aulas durante el aprendizaje híbrido y planificar para los alumnos que continuarán aprendiendo virtualmente en casa

cuando comience la fase III. Por favor, haga clic en el siguiente enlace para completar el formulario de decisión para el regreso escolar, que también está disponible en nuestros 15 idiomas principales.

Enlace: https://dekalb.co1.qualtrics.com/jfe/form/SV_cO7CQFP10BWfwuF

Sé que muchas familias han preguntado dónde pueden obtener actualizaciones de nuestra respuesta a COVID-19 y la reapertura de las escuelas. Asegúrese de revisar este [recurso](#) que describe las diferentes formas en que proporcionamos actualizaciones. También ofrecemos opciones de traducción de las comunicaciones para los padres cuyo idioma principal no es el inglés y la posibilidad de seleccionar un idioma preferido en nuestra herramienta de Mensajero escolar.

Nuevos campeones para los niños

Bienvenidos a los nuevos miembros de nuestro equipo (Jefe de operaciones, Jefe de finanzas, y el Superintendente adjunto de empoderamiento comunitario, innovación y asociaciones que se unieron a nosotros esta semana. Fueron presentados formalmente a sus equipos el jueves 15 de octubre, y estamos emocionados de tenerlos a bordo para llevarnos hacia adelante y hacia arriba.

Nuestros alumnos

Au'Niyah es actualmente parte del Programa de artes culinarias de Miller Grove. Ella fue seleccionada por su instructor y la Fundación de educación hospitalaria de Georgia (HEFG, según sus siglas en inglés) para participar en una cena de recaudación de fondos del condado de DeKalb la semana pasada. Gracias a Au'Niyah por representar tan bien al DCSD y por su continua excelencia en el programa de artes culinarias. ¡Bravo!

También me gustaría mencionar que el 14 de octubre, nuestros alumnos del 10º y 11º grado tuvieron la oportunidad de tomar el PSAT/NMSQT. Un agradecimiento especial a todos los alumnos, líderes escolares y examinadores de pruebas participantes por una administración exitosa. También queremos agradecer a nuestro departamento de transporte por conducir a todos los alumnos registrados y asegurarse de que los alumnos fueran recogidos y dejados de forma segura en cada escuela. La segunda administración del PSAT/NMSQT será el 29 de octubre para los alumnos que se hayan registrado. Esperamos una segura y exitosa segunda administración del PSAT/NMSQT.

Estoy genuinamente agradecida por su continua paciencia y gracia mientras navegamos por nuestro año escolar en evolución. Como siempre, sigo totalmente comprometida con la seguridad de nuestros alumnos y la excelencia en la educación.

Su porrista número uno,

Cheryl Watson-Harris